



Zorg en Jeugd Caribisch Nederland
Ministerie van Volksgezondheid,
Welzijn en Sport

Tur mucha un kas seif!

Jeugdzorg ta yuda bo den kaso di problema



Bo no ta sinti bo seif na kas?



Tur mucha un kas seif!

Jeugdzorg ta yuda bo
den kasos di problema

Ta dushi si na kas ta seif. Ta importante
tambe, ku bo por krese di un forma bon i
saludabel. Pero tin biaha kos no ta bai bon na
kas. Si tin problema, Jeugdzorg por yuda bo.

Pasobra tur mucha tin derecho
riba un kas seif!



Problema na kas

Bo sa tin medu
hopi biaha, sinti laf
ofta tristu?

Sa tin problema serka bo
na kas pa motibu di droga
óf alkohol?

Bo ta eksperenshá
deskuido, abusu
óf maltrato?

Un otro persona di
bo famia ta keda abusá
óf maltratá?

Tin hopi pleitamentu
na kas?

Bo no ta sinti
bo seif na kas?

E ora ei pidi pa yudansa!

Esaki por ta difisil. Pero bo tin **derecho riba
atension, amor i kuido** i yudansa profesional,
si esaki ta nesesario.

Na Jeugdzorg tin hende ku por yuda bo si akaso tin
problema, nan ta **profesional di Jeugdzorg**.
Bo por konta riba nan na momentu ku kos no ta bai
bon na kas.

Tin biaha bo no sa si ta seif na kas.

Òf bo ta haña difisil pa papia tokante e problema.

Purba di papia ku un persona ku bo ta konfia.

Por ehèmpel un miembro di famia òf
un amigu. Òf un maestro di skol
ku bo ta haña konfiabel. E por
buska yudansa na Jeugdzorg
si esaki ta nesesario.

Papia ku un hende ku bo ta konfia



Jeugdzorg ta yuda!

Tin biaha un hende den bo bisindario ta ripará ku kos no ta bayendo bon ku bo.

Por ehèmpel un famia, konosí òf dosente.
E por pidi yudansa na Jeugdzorg. Si tin problema,
Jeugdzorg ta yuda abo i tambe bo mayornan
solushoná e problema.

"Ta bai hopi malu na skol i na kas semper bai tin
pleitamentu. P'esei mi no por traha mi tarea di kas.

**Tin biaha mi ta haña sla, e or'ei
mi ta haña miedu.** Kada bes ta bira pió.

"Tata i mama kasi semper ta
pleita i nan no ta duna mi atenshon.

Mi ta sinti mi hopi biaha mi so.
Ta manera mi no ta forma parti di nada"

Jeugdzorg ta yuda abo i bo mayornan



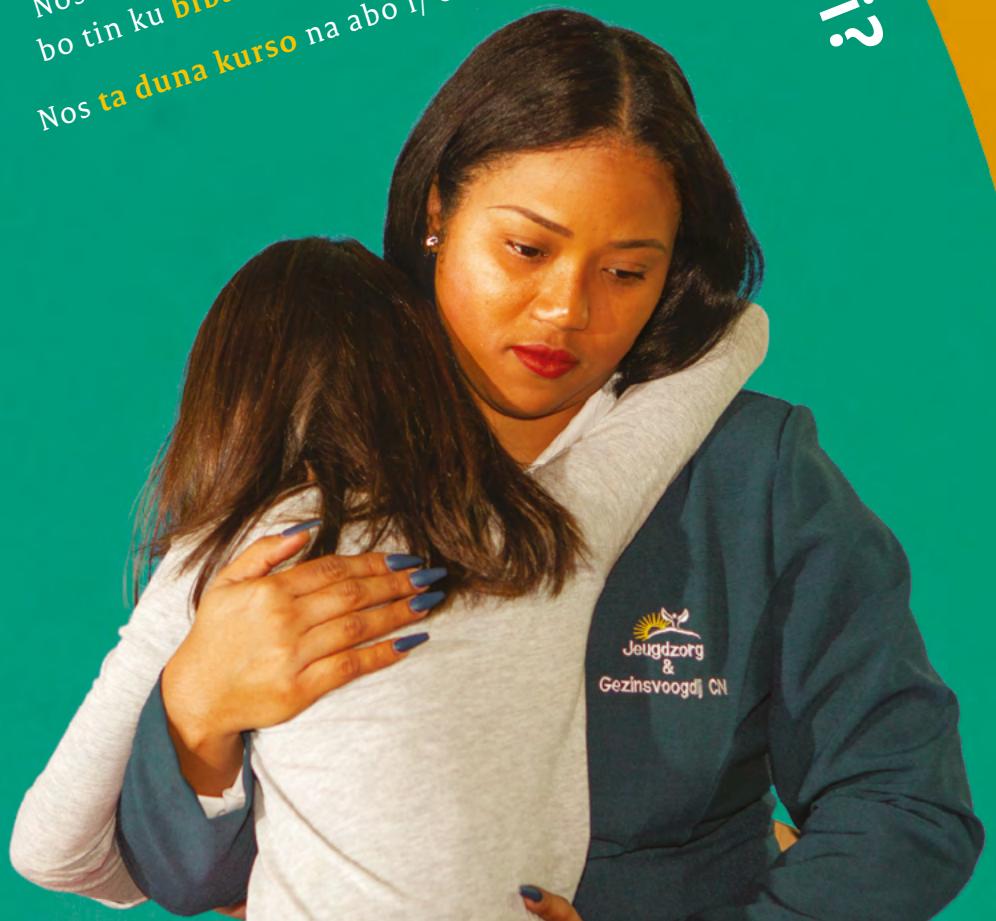
Traha huntu pa un mehorashon

Un **profeshonal di Jeugdzorg**
ta wak huntu ku bo famia ki tipo di
yudansa ta nesesario.

**Nos ta traha un plan
ku bo i bo mayornan.**

Si ta posibel, tambe nos ta pidi
yudansa na famia òf amigunan.
Òf na un kuidadó ku bo konosé
kaba. Personanan ku abo ta konfia
i ku gustosamente ke yuda bo.
Na momentu ku e plan ta trahá,
Jeugdzorg ta sòru pa tur hende
tene nan mes na e akuerdonan.

**Emeta ta pa abo
por krese di un
forma saludabel
i seif!**



Kiko Jeugdzorg ta hasi?

Nos **ta yuda** ku **edukashon**.

Nos ta **intermedia** entre abo i bo mayor si **tin problema**.

Nos **ta guia** bo si bo haña bo ku **konfrontashon ku polis**.

Nos **ta guia** bo si temporalmente bo tin ku **biba na un otro kaminda**.

Nos **ta duna kurso** na abo i/ òf bo mayor.

Tin baha e problema ta hopi grandi.

No ta logra ku yudansa di Jeugdzorg pa resolvé e problema? E por ta posibel ku (temporalmente) ta aloká bo pafó di kas. Na un kaminda ku ta seif. Asina tur hende por trankilisá atrobe. Abo por ehèmpel ta bai biba pa un tempu serka famia òf amigunan.

Òf serka un famia di kriansa. Tin baha pa un tempu kòrtiku, i tin baha pa un periodo mas largo. Tin baha únikamente den wikènt i fakansi. Mas ku klaro bo tin derechi riba kontakto ku bo mayornan.

Biba seif na un otro kaminda

“Pa algun tempu kaba mi ta bibando serka **un famia di kriansa**. Einan ta hopi otro for di na kas. Mi mester a kustumbrá promé. Pero mi por drumi bon atrobe i no tin pleitamentu. Mi tin basta kontakto ku mi mayornan i eseí tambe ta bai mas mihó awor.”



Bo a kometé un akto kastigabel?

Bo a drenta den contacto ku polis
i hues a dikta un kastigu pa bo?
E ora ei tambe Jeugdzorg tei pa bo.
Jeugdzorg ta duna bo un bon sosten
i ta yuda abo i bo famia.

Semper ta konsiderá
loke ta mihó pa bo.

Paso na final di dia tur
kos ta drei rònt di bo!



Bo ta un mayor?
Lesa e otro banda

Tuma kontakto ku
Jeugdzorg Caribisch Nederland

Semper bai bo ta bon bini
durante di e konsulta liber:

Djaluna, djarason i djabièrnè
8 'or di mainta pa 12 'or di mèrdia

Djamars i djaweps
1 'or pa 4:30 'or di atardi

Bo por yama òf meil tambe:

✉ info.jgcn@jeugdzorgcn.com
🌐 www.jeugdzorgcn.com

© Bonaire
Kaya Grandi 91, Kralendijk
+599 715 8899

© Sint Eustatius
Mazinga building, Oranjestad
+599 318 3104 / 318 3105

© Saba
Clement Sorton Street, The Bottom
+599 416 3718 / 416 3819

Bo tin problema? No kana ront muchu largu ku esaki, pero pidi yudansa!

Bo tin problema? Yama òf meil Jeugdzorg.
Mayoria biaha nan por yuda bo. I si esaki no ta
posibel, Jeugdzorg sa serka ken bo mestér ta.
Jeugdzorg lo referi bo na e persona korekto.

Bo no tin kurashi pa hasi esaki? E ora ei papia
promé tokante di e problema ku un persona ku
bo ta konfia. Por ehempel e dosente amabel,
bo tanchi òf dokter di kas. Òf un otro hende
grandi. Puntra si nan lo ke tuma kontakto
ku Jeugdzorg.

Bo ta un mucha?
Lesa e otro banda



Zorg en Jeugd Caribisch Nederland
Ministerie van Volksgezondheid,
Welzijn en Sport

Tur mucha un kas seif

Jeugdzorg ta yuda abo i bo famia na
momentu ku edukashon ta kana pokodifísil



Tur mucha un kas seif



Jeugdzorg ta yuda abo i bo famia na momentu ku edukashon ta kana pokó diffsil.

Muchanan tin derecho riba un kas seif. Un lugá kaminda nan por krese di un forma saludabel. Pero eduká un mucha por ta hopi férfebu. Tin biahá esaki no ta logra i bo ta haña bo ku problema. Jeugdzorg por yuda resolvé problema. Si ta posibel ku yudansa voluntario.

**Nos ta konta ku e forsa
di bo famia òf amigunán.
Nan ta bo reda sosial.**

Jeugdzorg ta traha un plan huntu ku bo i ta tuma akshon si esaki ta nesesario. Ta apuntá un profesional di Jeugdzorg ku lo guia bo famia.



"Mi ta ripará ku kos no ta bayendo bon ku mi yu di 12 aña. Den nos famia tin hopi problema. P'esei e ta isolá su mes kompletamente. Mi ke yud'é, pero mi no sa kon. Mi mester di yudansa pa esaki."

Ki ora Jeugdzorg por yuda?

Den e otro parti di e foyeto aki bo por lesa kiko Jeugdzorg ta hasi. Buska yudansa inmediatamente si den bo famia lo siguiente ta tuma lugá:

Violensia doméstiko

Maltrato

Negligensia

Abusu seksual

Bo a ripará ku sa tin
problema den un famia?

Raportá esaki!

Hasi e diferensia pa un mucha ku
ta lanta den un situashon di riesgo!



Yudansa boluntario i obligatorio

E desaroyo di bo yu ta na peliger?

E ora ei hues por stipulá e yudansa
komo mandatario. Esaki yama

Órdu di Supervision Familiar (OTS).

Por sosodé ku bo yu temporal-
mente **ta bai biba na un otro**
kaminda. Bo ta haña sostén di
Jeugdzorg pa esaki.

Por lesa mas tokante di kuido
di kriansa den e promé parti di
e foyeto aki.

**Bo ke bira un
mayor di kriansa ?
Lesa e foyeto
Kuido di Kriansa**



“Na promé instanté mi tabata tin difikultat ku e echo ku un otro persona ta eduká mi yu. Pero awor mi ta mirá ku ta bai mas mihó kuné danki na **e bon kolaborashon entre Jeugdzorg i e familia di kriansa.** Dor di skucha, e konsehonan pa eduká i ku guia nos lo logra pa mas despues e por biba atrobe seif na kas.”



Mediation

Bo no por papia bon ku e tata/
mama di bo yu? E ora ei mediashon
por yuda. Un mediadó profeshonal ta
purba drecha e komunikashon entre
abo i e otro mayor. **Esaki ta mihó
pa bo yu.** Den kasos di mediashon
ámbos mayor tei presente na
mesun momentu.



Areglo di kontakto

Bo yu tin **derecho pa tin kontakto
ku su mayor(nan).** I abo tin
derecho pa mira bo yu. Tambe den
kaso ku bo yu no ta biba na kas.
Sa sosodé ku un di e mayornan no
ke pa e otro mira e yu. Jeugdzorg no
ta skohe partido. Konhumente nos
ta krea un areglo di kontakto ku ta
na benefisio di bo yu.



ART training

ART ta un kurso pa mucha
ku problema di agreshon i pa
muchas ku no tin un grep riba
su emoshon. Na ART bo yu ta
siña kon e por reakshoná di
un otro forma. Por ehèmpel
na momentu ku e tin di aber
ku desafio, óf ora e rabia.

Asina bo yu ta siña tin
kontrol propio.